



Distr.: General
17 September 2003
Chinese
Original: French

第五十八届会议

临时议程* 项目 10

秘书长关于联合国工作的报告

2003 年 9 月 15 日塞内加尔常驻联合国代表给秘书长的信

奉我国政府指示，谨随函附上塞内加尔外交部 2003 年 9 月 14 日公报(见附件)，内载塞内加尔政府对几内亚比绍局势的看法。

请将本信及其附件作为大会临时议程项目 10 的文件分发为荷。

常驻代表

大使

帕帕·路易斯·法尔 (签名)

* A/58/150。



2003年9月15日塞内加尔常驻联合国代表给秘书长的信的附件

外交部关于几内亚比绍局势的公报

今天（2003年9月14日，星期日）上午6时10分，几内亚比绍军队参谋长韦里西莫·塞亚布拉打电话通知塞内加尔共和国总统阿卜杜拉耶·瓦德先生阁下，称几内亚比绍军方已决定废黜昆巴·亚拉总统。他明确说，军方无意把持权力，只是要确立一个过渡阶段，以便在国际社会的合作下举行自由民主选举。

阿卜杜拉耶·瓦德总统首先了解了昆巴·亚拉总统及其家属的情况。他得到的保证是，他们身体健康，安然无恙。军方还补充说，他们可以留在几内亚比绍或出国，都不受限制。

瓦德总统提请军官们注意非洲联盟的立场，即不承认通过政变取得的权力，并要求他们将权力归还给民选的昆巴·亚拉总统，恢复宪政秩序。瓦德总统还建议他们重新考虑自己的立场，不要宣布已掌握政权。

瓦德总统随即通知了加纳加纳的约翰·库福尔总统（西非国家经济共同体（西非经共体）轮值主席）和尼日利亚的奥卢塞贡·奥巴桑乔总统，向其通报了他与几内亚比绍军方进行的讨论。这两位总统赞同瓦德总统的立场，认为这一立场符合非洲联盟的立场和章程，并鼓励瓦德总统代表西非经共体保持这种接触。

几内亚军方通过广播宣布其决定后，瓦特总统通过“全国过渡理事会”发言人蒙特罗先生再次与他们进行了联系。

瓦德总统正跟踪局势的发展，并与西非经共体当局保持联系。

2003年9月14日于达喀尔